Questo manuale d'istruzione è fornito da trovaprezzi.it. Scopri tutte le offerte per Aukey PC-LM3 o cerca il tuo prodotto tra le migliori offerte di Web Cam

Model: PC-LM3

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No.102, Building P09, Electronics Trade Center
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District
Shenzhen, Guangdong, 518111, CN

AUKEY

User Manual
1080p Webcam

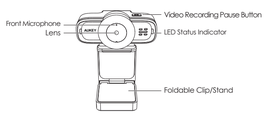
Contents

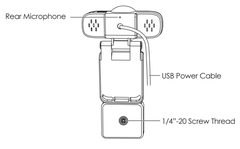
English ---------- 01 ~ 08
Deutsch ---------- 09 ~ 16
Français ---------- 17 ~ 24
Español ---------- 25 ~ 32
Italiano ---------- 33 ~ 40
日本語 ---------- 41 ~ 48

Thank you for purchasing the AUKEY PC-LM3 1080p Webcam. Please read this user manual carefully and keep it for future reference. If you need any assistance, please contact our support team with your product model number and Amazon order number.

Package Contents
1080p Webcam
User Manual
Warranty Card

Product Diagram

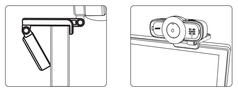




Specifications

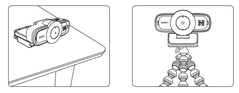
Model	PC-LM3
Sensor	1/3" CMOS image sensor
Recording Resolution	1920 x 1080p (30fps)
Video Format	H.264, MJPEG
Photo Resolution	2 megapixels
Focus Mode	Autofocus
Focus Distance	1.5 – 5m / 4.92' – 16.4'
Field of View	90°
Minimum Illumination	52 lux
Auto White Balance	Yes
Microphone	Built-in dual microphones (noise reduction configuration)
Input	DC 5V 200mA (Max)
System Requirements	Windows XP, Mac OS X 10.6, Android 5.0 or above
Material	ABS
Operating Temperature	0°C – 45°C (32°F – 113°F)
USB Cable Length	175cm / 68.9"
Dimensions	84 x 72 x 30mm / 3.30" x 2.83" x 1.18"

Getting Started
Positioning the Webcam
On a flat-screen computer monitor or laptop screen: Rest the open clip on top edge of screen with lower part folded so it contacts back of screen and holds webcam in correct position. Tilt camera for best camera viewing angle.



On a desk or other flat surface: Adjust the stand and tilt camera for best camera viewing angle. For greater stability, angle the stand slightly forward and tilt camera back.

On a tripod: Attach webcam to a standard tripod mount with 1/4"-20 screw thread. Tilt camera or adjust tripod for best camera viewing angle.



Connecting and Using the Webcam
1. Connect the webcam USB cable to the computer USB port, and the LED indicators will light up red (the camera will then appear in the "Devices and Printers" section of the "Control Panel")
2. Open the video chat or recording software you want to use and begin a video call or video recording. While the camera is active, the LED indicators will be blue
3. Adjust the clip/stand or pivot the camera to fine-tune the angle and view

Pause Button
Press the pause button when the camera is recording a video to pause/resume the video recording.

Product Care & Use
- Ensure camera and clip are firmly fixed in place or stable before use to avoid falls
- Keep away from liquids, extreme heat, and strong magnetic fields
- Avoid touching the lens surface. It may be cleaned with a cotton swab or lens-cleaning cloth. If any dirt is difficult to remove, a non-abrasive glasses lens cleaner may be used. Don't use corrosive solutions

Warranty & Customer Support
For questions, support, or warranty claims, contact us at the address below that corresponds with your region. Please include your Amazon order number and product model number.

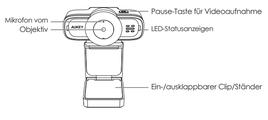
Amazon US orders: support.us@aukey.com
Amazon EU orders: support.eu@aukey.com
Amazon CA orders: support.ca@aukey.com
Amazon AU orders: support.au@aukey.com
Amazon JP orders: support.jp@aukey.com

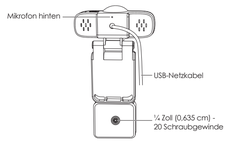
*Please note, AUKEY can only provide after sales service for products purchased directly from AUKEY. If you have purchased from a different seller, please contact them directly for service or warranty issues.

Vielen Dank, dass Sie sich für die PC-LM3 1080p Webcam von AUKEY entschieden haben. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie für zukünftige Referenz gut auf. Sollten Sie darüber hinaus Fragen oder Probleme haben, hilft Ihnen unser freundlicher Kundenservice gerne weiter. Halten Sie Ihre Produktmodellnummer und Amazon-Bestellnummer bereit.

Lieferumfang
1080p Webcam
Bedienungsanleitung
Garantiekarte

Produktbild

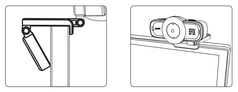




Technische Daten

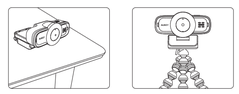
Modell	PC-LM3
Sensor	1/3 Zoll CMOS-Bildsensor
Aufnahmeauflösung	1920 x 1080p (30 Bps)
Videoformat	H.264, MJPEG
Bildauflösung	2 Megapixel
Fokusmodus	Autofokus
Fokusentfernung Distance	1,5 – 5 m
Schtfield	90°
Mindestbeleuchtung	≤ 2 Lux
Autoweißabgleich	ja
Mikrofon	eingebautes Doppelmikrofon (Geräuschreduzierungskonfiguration)
Eingang	max. 5 V, 200 mA (Gleichstrom)
Systemanforderungen	Windows XP, Mac OS X 10.6, Android 5.0 oder höher
Material	ABS
Betriebstemperatur	0 °C – 45 °C
USB-Kabellänge	175 cm
Abmessungen	84 x 72 x 30 mm

Erste Schritte
Positionierung der Webcam
Auf einem flachbildschirm oder Laptop-Bildschirm: Positionieren Sie die Oberseite des Clips auf dem Bildschirmrand, sodass der untere Teil des Clips die Rückseite des Bildschirms berührt und die Webcam in der gewünschten Position fixiert. Neigen Sie die Kamera je nach gewünschtem Blickwinkel.



Auf einem Schreibtisch oder einer ebenen Oberfläche: Richten Sie den Ständer und die Kamera so aus, dass der Blickwinkel für Sie ideal ist. Für mehr Stabilität können Sie den Ständer leicht nach vorne und die Kamera etwas nach hinten neigen.

Auf einem Stativ: Befestigen Sie die Webcam auf einer Standardstativhalterung mit ¼ Zoll (0.635 cm) - 20 Schraubgewinde. Neigen Sie die Kamera oder richten Sie das Stativ so aus, dass der Blickwinkel für Sie ideal ist.



Verbindung und Verwendung der Webcam
1. Verbinden Sie das USB-Kabel der Webcam mit einem USB-Anschluss an ihrem Computer. Die LED-Anzeigen leuchten rot auf (die Kamera erscheint nun unter „Geräte und Drucker" in der „Systemsteuerung").
2. Öffnen Sie einen Videochat oder Ihre bevorzugte Aufnahmesoftware, um einen Videoanruf durchzuführen oder ein Video aufzunehmen. Während die Kamera aktiv ist, leuchten die LED-Anzeigen blau.
3. Richten Sie den Clip/Ständer bezüglich Neigung und Drehung so aus, dass der Bildausschnitt wie gewünscht ist.

Pause-Taste
Durch Drücken der Pause-Taste können Sie eine Videoaufnahme unterbrechen bzw. wiederaufnehmen.

Produktpflege & Verwendung
- Stellen Sie sicher, dass Kamera und Clip vor der Verwendung sicher befestigt sind und somit nicht herunterfallen können
- Von Flüssigkeiten, extremer Hitze und starken Magnetfeldern fernhalten.
- Objektiv nicht berühren. Nur mit einem Baumwolltuch oder einem Objektivreinigungstuch reinigen. Bei starken Verschmutzungen kann ein nichtscheuernder Reiniger für Glasobjektive verwendet werden. Keine korrosiven Lösungen verwenden

Garantie & Kundenservice
Bei Fragen, Problemen oder Garantieansprüchen kontaktieren Sie uns bitte unter der jeweiligen Adresse, die Ihrer Region entspricht. Bitte geben Sie Ihre Amazon-Bestellnummer und die Produktmodellnummer an.

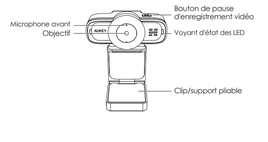
Bestellungen über Amazon Europa: support.eu@aukey.com

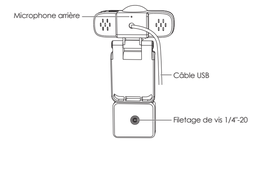
* Wichtiger Hinweis: AUKEY bietet nur für die Produkte einen Kundenservice an, die direkt bei AUKEY erworben wurden. Sollten Sie Ihr Produkt bei einem anderen Händler gekauft haben, kontaktieren Sie bitte diesen Kundendienst bezüglich Fragen oder Garantieansprüchen.

Merci d'avoir acheté la AUKEY PC-LM3 1080p Webcam. Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le garder pour référence future. Si vous avez besoin des aides, veuillez contacter notre équipe de service client avec le numéro de modèle et votre numéro de commande Amazon.

Contenu de l'Emballage
1080p Webcam
Mode d'Emploi
Carte de Garantie

Schéma du produit

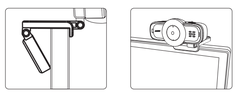




Caractéristiques

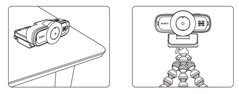
Modèle	PC-LM3
Capteur	Capteur d'images CMOS 1/3"
Résolution d'enregistrement	1920 x 1080p (30fps)
Format vidéo	H.264, MJPEG
Résolution photo	2 Mpx
Mode focus	Autofocus
Distance de focus	1,5 – 5 m
Champ de vue	90°
Illumination minimum	≤ 2 lux
Balance des blanc automatique	Oui
Microphone	Deux micros intégrés (configuration de réduction du bruit)
Entrée	DC 5 V 200 mA (Max)
Configuration système requiset	Windows XP, Mac OS X 10.6, Android 5.0 ou supérieur.
Matériau	ABS
Température de fonctionnement	0°C – 45°C
Longueur du câble USB	175 cm
Dimensions	84 x 72 x 30 mm

Pour commencer
Positionnement de la webcam
Sur un écran plat d'ordinateur ou un écran d'ordinateur portable : reposez le clip ouvert sur le bord supérieur de l'écran avec la partie inférieure pliée de sorte qu'il entre en contact avec l'arrière de l'écran et maintienne la webcam en position correcte. Inclinaison de la caméra pour un meilleur angle de vue de la caméra.



Sur un bureau ou toute autre surface plane : ajustez le support et l'inclinaison de la caméra pour obtenir le meilleur angle de vue de la caméra. Pour plus de stabilité, inclinez légèrement le pied vers l'avant et inclinez la caméra vers l'arrière.

Sur un trépied : fixez la webcam à un trépied standard avec un filetage de 1/4"-20. Inclinez l'appareil photo ou réglez le trépied pour obtenir un meilleur angle de vue de la caméra.



Connexion et utilisation de la webcam
1. Connectez le câble USB de la webcam au port USB de l'ordinateur, et les indicateurs LED s'allumeront en rouge (l'appareil photo apparaîtra alors dans la section « Périphériques et imprimantes » du « Panneau de configuration »).
2. Ouvrez le logiciel de chat vidéo ou d'enregistrement que vous voulez utiliser et démarrez un appel vidéo ou un enregistrement vidéo. Lorsque la caméra est active, les voyants LED sont bleus
3. Ajustez le clip/le support ou faites pivoter la caméra pour affiner l'angle et la vue.

Bouton pause
Appuyez sur le bouton pause lorsque l'appareil photo enregistre une vidéo pour interrompre/reprendre l'enregistrement vidéo.

Entretien du produit et utilisation
- Assurez-vous que la caméra et le clip sont bien fixés ou stables avant l'utilisation, pour éviter les chutes
- Tenir à l'écart des liquides, des sources de chaleur extrême et des forts champs magnétiques
- Évitez de toucher la surface de l'objectif. Il peut être nettoyé à l'aide d'un coton-tige ou d'un chiffon nettoyant. Si la saleté est difficile à enlever, il est possible d'utiliser un nettoyant à lunettes non abrasif. Ne pas utiliser de solutions corrosives

Garantie & Service Client
Pour des questions, soutiens et demandes de garanties, veuillez nous contacter à l'adresse ci-dessous qui correspond à votre région. Veuillez inclure votre numéro de commande Amazon et le numéro de modèle du produit.

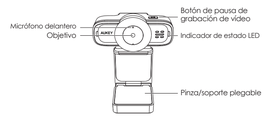
Amazon EU commandes: support.eu@aukey.com

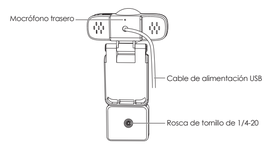
*Veuillez noter que, AUKEY ne peut fournir le service après-vente que pour les produits achetés directement chez AUKEY. Si vous avez acheté des produits auprès d'un vendeur différent, veuillez le contacter pour tous les services ou questions de garantie.

Gracias por comprar AUKEY PC-LM3 1080p Cámara Web. Por favor, lea atentamente el manual usuario y consérvelo para futuras consultas. Si necesita cualquier ayuda, póngase en contacto con nuestro equipo de servicio con su número de modelo del producto y su número de orden de Amazon.

Contenidos del Paquete
1080p Cámara Web
Manual Usuario
Tarjeta de Garantía

Diagrama del producto

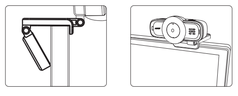




Especificaciones

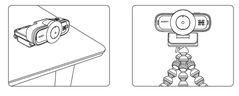
Modelo	PC-LM3
Sensor	Sensor de imagen CMOS de 1/3 pulgadas
Resolución de grabación	1920 x 1080p (30 fps)
Formato de vídeo	H.264, MJPEG
Resolución de las fotografías	2 megapíxeles
Modo de enfoque	Autofoco
Distancia de enfoque	1,5-5 m
Campo de visión	90°
Iluminación mínima	≤2 lx
Balance de blancos automático	Sí
Micrófono	Dos micrófonos integrados (configuración de reducción de ruido)
Entrada	DC 5 V 200 mA (máxima)
Requisitos del sistema	Windows XP, Mac OS X 10.6 y Android 5.0 o superiores
Material	Plástico ABS
Temperatura de funcionamiento	0 °C - 45 °C
Longitud del cable USB	175 cm
Dimensiones	84 x 72 x 30 mm

Inicio rápido
Cómo colocar la webcam
En una pantalla plana de ordenador o portátil: Apoye la pinza abierta en el extremo superior de la pantalla con la parte inferior plegada, de modo que entre en contacto con la parte trasera de la pantalla y sujete la webcam en la posición correcta. Incline la cámara para lograr el mejor ángulo de visión posible.



En un escritorio u otra superficie plana: Ajuste el soporte e incline la cámara para lograr el mejor ángulo de visión posible. Para conseguir mayor estabilidad, posicione el soporte en un ángulo ligeramente hacia delante e incline la cámara hacia atrás.

En un trípode: Enganche la cámara a un trípode estándar con la rosca de 1/4-20. Incline la cámara o ajuste el trípode para lograr el mejor ángulo de visión posible.



Conectar y utilizar la webcam
1. Conecte el cable USB de la cámara al puerto USB del ordenador, y los indicadores LED se encenderán en color rojo (en ese momento, la cámara aparecerá en la sección «Dispositivos e impresoras» del Panel de control)
2. Abra el programa de videoconferencias o de grabación que desee y empiece una videollamada o una grabación de vídeo. Mientras la cámara permanezca activa, los indicadores LED estarán azules
3. Ajuste la pinza o el soporte o gire la cámara para modificar el ángulo y la visualización

Botón de pausa
Pulse el botón de pausa mientras la cámara grabe un vídeo para pausar/reanudar la grabación del vídeo.

Utilización y cuidados del producto
- Asegúrese de que la cámara y su pinza están fijadas con firmeza y estabilidad en su lugar para evitar que se caiga
- Mantenga la cámara alejada de los líquidos del calor extremo y de campos magnéticos potentes
- Evite tocar la superficie del objetivo Puede limpiarse con algodón o con una toallita de limpieza de lentes. Si resulta difícil eliminar algún tipo de suciedad, puede utilizar un limpiador de lentes de gafas no abrasivo. No utilice soluciones corrosivas

Garantía & Soporte al Cliente
Para preguntas, apoyos o reclamaciones de garantía, por favor póngase en contacto con nosotros en la siguiente dirección que se corresponde con su región. Por favor, incluya su número de orden de Amazon y su número de modelo del producto.

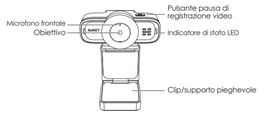
Amazon EU pedidos: support.eu@aukey.com

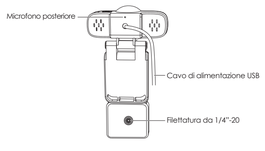
*Por favor, tenga en cuenta que AUKEY sólo puede ofrecer servicio postventa a los productos comprados directamente de AUKEY. Si usted ha comprado del vendedor diferente, por favor, póngase en contacto con ellos directamente sobre la garantía o los problemas de servicio.

Grazie per acquistare l'AUKEY PC-LM3 1080p Webcam. Si prega di leggere attentamente il manuale d'uso e di conservarlo per un riferimento futuro. In caso di qualsiasi assistenza, si prega di contattare il nostro gruppo di supporto, munito del numero di modello del Suo prodotto e del numero d'ordine di Amazon

Contenuti del Pacco
1080p Webcam
Manuale d'Uso
Certificato di Garanzia

Schema del prodotto

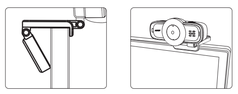




Specifiche

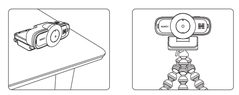
Modello	PC-LM3
Sensore	Sensore d'immagine CMOS 1/3''
Risoluzione registrazione	1920 x 1080p (30fps)
Formato video	H.264, MJPEG
Risoluzione foto	2 Megapixel
Modalità messa a fuoco	Autofocus
Distanza di messa a fuoco	1,5 – 5 m
Campo visivo	90°
Illuminazione minima	≤2 lux
Bilanciamento del bianco automatico	Sì
Microfono	Due microfoni incorporati (configurazione per la riduzione del rumore)
Ingresso	DC 5 V 200 mA (max)
Requisiti di sistema	Windows XP, Mac OS 10.6 e Android 5.0 o superiori
Materiale	ABS
Temperatura operativa	0 °C - 45 °C
Lunghezza cavo USB	175 cm
Dimensioni	84 x 72 x 30 mm

Per iniziare
Posizionare la webcam
Sul monitor di un computer fisso o sullo schermo di un portatile: appoggiare la clip aperta sul bordo superiore dello schermo con la parte inferiore piegata in modo tale da toccare il retro dello schermo e allo stesso tempo mantenere la webcam nella posizione corretta. Inclina la telecamera per un migliore angolo di visualizzazione



Su una scrivania o una superficie platta: regolare lo stand e inclinare la videocamera per un migliore angolo di visualizzazione. Per una migliore stabilità, arcuare leggermente lo stand in avanti e inclinare il retro della videocamera.

Su un treppiede: posizionare la webcam su un supporto treppiede standard con filettatura da 1/4"-20. Inclina la telecamera o regola il treppiede per un migliore angolo di visualizzazione.



Collegamento e utilizzo della webcam
1. Collegare il cavo USB della webcam alla porta USB del computer così che gli indicatori a LED si illuminino di rosso (la videocamera apparirà poi nella sezione "Dispositivi e stampanti" del pannello di controllo).
2. Aprire la videochiamata per iniziare la conversazione o il software di registrazione che si desidera per poter iniziare a registrare un video. L'indicatore a LED diventerà blu mentre la webcam rimarrà in funzione.
3. Regolare la clip/stand o ruotare la videocamera per trovare la perfetta angolazione.

Pulsante di pausa
Premere il pulsante pausa quando la videocamera sta registrando un video per mettere in pausa/ripristinare la registrazione.

Cura ed utilizzo del prodotto
- Prima dell'utilizzo, assicurarsi che la videocamera e la clip siano ben posizionati e stabili in modo da non far cadere accidentalmente la webcam
- Conservare lontano da liquidi, fonti di calore estreme e da forti campi magnetici
- Evitare di toccare la superficie dell'obiettivo. Può essere pulita con un bastoncino di ovatta o con un panno di pulizia per obiettivi. Se si ha difficoltà a rimuovere lo sporco, si può utilizzare un detergente non abrasivo apposito per le lenti degli occhiali. Non utilizzare soluzioni corrosive

Garanzia & Assistenza ai Clienti
Per domande, supporto o richieste di garanzia, si prega di contattarci al seguente indirizzo che corrisponde alla Sua regione. Si prega d'inserire il Suo numero d'ordine di Amazon e di modello dei prodotti.

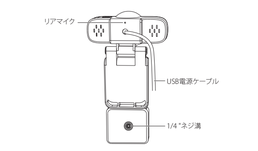
Ordini di Amazon EU: support.eu@aukey.com

*Si prega di notare che AUKEY può offrire solo il servizio di post-vendita per i prodotti acquistati direttamente da AUKEY. Se ha acquistato da un rivenditore diverso, si prega di contattarlo direttamente per problemi di servizio o di garanzia.

この度AUKEY PC-LM3 1080P ウェブカメラをご購入いただき、誠にありがとうございます。ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みください。また、お手元に置き、いつでも確認できるようにしておいてください。何かの不明なところがございましたら、品番とアマゾンの注文番号を記入した上、お気軽に弊社のお客様サービスセンターにお問い合わせください。

パッケージ内容
1080P ウェブカメラ
マニュアル
2年間安心保証カード

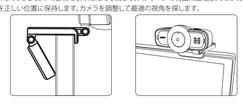
製品図



製品仕様

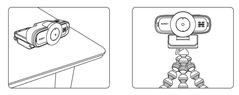
品番	PC-LM3
センサー	1/3" CMOS イメージ　センサー
動画解像度	1920 x 1080p (30fps)
動画フォーマット	H.264, MJPEG
静止画画素	2007j
フォーカスモード	オートフォーカス
フォーカス距離	1.5 – 5m
視野範囲	90°
最小照明	≤2 lux
オートホワイトバランス	はい
マイクロフォン	内蔵デュアルマイク(ノイズリダクション)
入力	DC 5V 200mA (最大)
システム要求	Windows XP, Mac OS X 10.6, Android 5.0 以上
材質	ABS
動作温度	0°C – 45°C
USBケーブルの長さ	1.7m
寸法	84 x 72 x 30mm

ウェブカメラの取り付け
タブレットPCやノートパソコンの場合：クリップを開いて、スクリーンの上端を挟みます。そして、下の部分を折りたたんで閉じて、スクリーンの背面に接触し、ウェブカムを正しい位置に保持します。カメラを調整して最適の視角を探します。



机の上または他の平らな面の場合：最適のカメラ視角を得るため、スタンドとカメラのチルトを調整してください。安定性を高めるには、スタンドを少し前に傾け、カメラを傾けます。

三脚を利用する場合：ウェブカメラを1/4"ネジに挿じて、標準の三脚マウントに取り付けます。



ウェブカメラの接続と使用
1. 付属のUSBケーブルで、ウェブカメラをPCのUSBポートに接続し、LEDインジケーターが赤に点灯します（カメラは「コントロールパネル」の「デバイスとプリンタ」セクションに表示されます）。
2. テレビ電話や録画ソフトを開いて、ビデオ通話またはビデオ録画を開始します。カメラが動作する間、LEDインジケーターが青色に点灯します。
3. クリップ或いはカメラの調整により最適な角度を探します

一時停止ボタン
カメラがビデオを録画している時に、一時停止ボタンを押すと、録画を一時停止/再開できます。

お勧め
- 落下を防ぐために、ウェブカメラがしっかりと固定するかどうかを確認します。
- 液体、高温及び強磁場から離れてください。
- レンズの表面に触らないでください。汚れた場合、綿棒やレンズクリーニングペーパーでクリーンアップしてください。汚れを取り除くことが困難な場合は、腐食性のある物を使用せず、研磨剤なしのクリーナーを利用してください。

保証期間とお客様サポート
何かご問題・ご質問などがございましたら、品番と注文番号を記入した上で、下記のメールアドレスまでお問い合わせください。最も早い営業日にご返信を差し上げます。

Amazon JPの注文： support.jp@aukey.com

*AUKEYは、AUKEYはAUKEYはAUKEYはA